

INDEX

1. The first part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

2. The second part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

3. The third part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

4. The fourth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

5. The fifth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

6. The sixth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

7. The seventh part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

8. The eighth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

9. The ninth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

10. The tenth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

11. The eleventh part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

12. The twelfth part of the paper discusses the importance of the study of the history of the English language in the context of the development of the English language as a world language.

INDEX to the 1983 Annals

- Abernathy, E. W., 58-59
 Access code, 67
 Access procedure, 67
 Adelman, H., 25
 Alexia, phonological, 60-61
 Allergies, 34
 Alphabetic Phonics Structures and Techniques, 226
 Alphabetic Phonics Teacher Training (APTT) Programs, 221, 222, 226-27
 Anatomical asymmetry. *See* Brain; Lateralization; Left hemisphere
 Animal investigations: behavioral lateralization and, 42; dyslexia and, 37-38; dyslexic-like brain findings and, 48; emotional behavior and brain lateralization, 47; immune disorders and, 48; lateralization of brain and, 47; vocalization decoding in monkeys, 47
 Aphasia, anomic, brain lesions and, 44
 Arithmetic, failure in, 143. *See also* Mathematics
 Art as a means of physical release, 270
 Assignments, open ended, 273
 Assignment sheet model, 268
 Attention: development of reading comprehension skills and, 197; learning-disabled and MBD children and, 295
 Audiovisual materials: in college preparatory curriculum, 247, 254; use of, by children with reading problems, 273
 Auditory reinforcement, 255
 Autism, 33, 34
 Autoimmune disorders, 30, 34
 Baker, L. A., 153-62
 Bakker, D., 237-38
 Bauer, R., 295-96
 Beck, I. L., 85
 Behan, P., 32, 48
 Berlin, I., 276
 Besner, D., 69
 Blachman, B. A., 91-105
 Boettcher, J. V., 203-219
 Boston Naming Test, 112, 114
 Brain: animal investigations of, 37-38, 39, 41; asymmetry of, 35, 36, 39, 41-45, 45-48; in dyslexia, 48-51; dyslexia and development of, 35-36, 48; evolution of, 47; language areas of, 42-44; migration of neurons in developing, 46-47; radiological studies of, 45; sex steroids during pregnancy and malformation of, 48; testosterone and development of, 35-36, 48. *See also* Left hemisphere
 Brandau, R., 86
 Burka, A. A., 289-300
 Burrows, D., 269-87
 Calfee, R., 9-28
 Caramazza, A., 58-59
 Carter, B., 93
 Celiac disease, autism and, 33
 Chall, J., 231
 Christiaansen, R. E., 14
 Clark, M., 9
 Classes: creativity in, 269-87; disciplinary problems in, 271, 291; evaluation of dyslexic students in, 261, 265-67; importance of review in, 259; improving concentration in, by use of body movement, 269-70; modification of, for dyslexic students, 250; provoking discussion in, 255; review periods in, 261; structure in, 259-61; support systems in, for dyslexic students, 263-64
 Classrooms: individualizing in, 252; learning to read and, 25-26; physical release in, 270; special adaptations in, for dyslexic students, 251-67. *See also* College preparatory curriculum
 Coding: defined, 67; in lexical access, 85;

- Coding: (continued)
in skilled and less skilled readers, 67-89. *See also* Phonological coding
- Coding processes, 67-89
- College preparatory curriculum: breadth vs. depth in, 243-46; for dyslexic adolescents, 235-42, 243-50, 251-67; focus of, 250; information quantity in, 245-46; patterns of information in, 246; supplementary materials in, 249; teacher design of, 246-50; textbooks in, 247. *See also* Classes
- College success, predictors of, 241
- Colorado Family Reading Study, 153-62
- Color naming, 92
- Coltheart, M., 69, 71
- Comprehension: listening, 190; of written sentences, 55-66. *See also* Reading comprehension
- Computer-based education (CBE): benefit for learning-disabled children, 215-19; cautions regarding, 219; characteristics of, 215-19; Hawthorne effect and, 212; for learning-disabled students, 203-219; lesson format in, 206; location of computer terminals and, 213, 214; multi-sensory learning experiences and, 219; reaction of learning-disabled students to, 214-15; a reading program, 203-209; student-teacher ratio in, 212; tracking student progress in, 208-209
- Conrad, R., 68
- Control Data Corporation, 203
- Creativity, dyslexic child and, 269-87
- Critchley, E. A., 148
- Critchley, M., 148
- Curriculum, 17; coherences in, 19-24; English history as theme of reading, 21; incoherences in, 23-24; for reading, 20-21, 23; structure in, 259-61; for teaching, 21-22
- Dance, use of, 272
- Davelaar, E., 69
- Dean Learning Center, 222, 226, 230
- Decker, S. N., 153
- De Fries, J. C., 153-62
- de Hirsch, K., 240, 296-97
- Denckla, M. B., 92, 240
- Denenberg, V., 39
- Developmental dyslexia: anatomical research on, 41-53; brain asymmetry and, 41-45; eye movements and, 167-71. *See also* Dyslexia
- Dewey, T., 18
- Disease, overall disadvantage and risk factors for, 31, 38
- Doehring, D. G., 175-82
- Dooling, D. J., 14
- Drugs, influence on development, 48
- Duane, D. D. (Orton Award Recipient), 1-5
- Dyslexia: auditory-linguistic, eye movements in, 167, 169, 171; brain in, 48-51; cause of, 10-11; deep, 71-72; development of, 24-26; family patterns of, 29-30; giftedness and, 144; identifying, 11; mathematics and, 141-44; nature of, 10, 12-13; poor instruction and, 26; prevalence of, 11-12; research perspective on, 10-12; socioeconomic background and diagnosis of, 147, specific developmental, 223; studies in non-human species and, 37; treatment of, 12; visual-spatial eye movements in, 168, 169, 171. *See also* Developmental dyslexia; Remediation
- Dyslexics: college preparatory curriculum for, 235-42, 243-50, 251-67; creativity and, 269-87; eye movements of, 167; instructing, 252, 259-64; lateralization in, 49; meeting special needs of, 248-50; memory skills of, 147-48; migraine in, 34; mind of, 9-28; perception by, 170-71, 254; programming for teachers of, 221-32; subgroups of, 169, 239; use of body movements by, in schools, 269-70
- Educators Publishing Service, 226
- Ego: language and development of, 296; nature of, 289-90
- Eidelberg, D., 49
- Eisenberg, L., 12, 276
- Ellis, William, 1-5
- Emotional needs, music and rhythms to meet, 272
- Emotional problems: language difficulties and, 306-307; learning disabilities and, 276, 277
- Emotions: language and stabilization of, 295; learning disabilities and, 289-300; stages in growth of, 303-308

- Erickson, D., 69
 Erickson, E., 303-308
 Eye movements: control of, in reading, 166-67; perceptual span and reading disability and, 163-71; underlying problems reflected by, 169
 Eyes, motor reaction time of, in reading, 167. *See also* Vision
- Farnham-Diggory, S., 135
 Feshbach, S., 25
 Fischer, F. W., 93
 Foch, T. T., 153
 Fuller, W., 25
- Galaburda, A., 35-36, 37-38, 41-53
 Gallagher, J. J., 143
 Games, use of, in college preparatory curriculum, 247-48
 Gardner, R., 297
 Geschwind, N., 29-40, 48
 Gosnell, M., 9
 Grades, letter and number, 266
 Grapheme-phoneme correspondence, learning the, 72
 Gray hair, early, 34-35
 Greenwood, J. A., 235-42
 Grewel, F., 148-49
- Haines, L. P., 67-85
 Handedness, early gray hair and, 34. *See also* Lateralizations; Left-handedness
 Handicaps, children with multiple, 275
 Hogaboam, R., 73
 Hung, D. L., 69-70
- Illinois Test of Psycholinguistic Ability, 105
 Immune disorders, 30
 autism and, 34; early gray hair and, 34; left-handedness and, 32-33; testosterone and, 37
 Inferences, reasoning and reading and, 196-97
- Jansky, J., 240
 Jonasson, J. T., 69
- Keating, D. P., 146-47
 Kemper, T., 35-36, 49
 Kleiman, G. M., 58
- La Berge, D., 84-85
 Language: difficulties with, and emotional problems, 306; ego development and, 296; stabilization of emotions and, 295; thought and, 15-16
 Language analysis tasks, 97
 Language clinicians, requirements for, 226-27
 Language errors of language-disabled children, 111-120
 Lateralization, 47; disturbed pattern of, in dyslexics, 49. *See also* Brains; Handedness; Left-handedness; Left hemisphere
 Learning: based on doing vs. on knowing, 18; modes of, 16-19; theory of, 18
 Learning disabilities: compensating for, 290; emotional reality of, 289-300; experiential implications of, 295; left-handedness and, 33; multiple handicaps and, 225; psychosocial issues in, 303-310; screening instrument for, 94; treatment of, 303, 308. *See also* Reading disability
 Learning-disabled students: behavioral problems of, 291; computer-based education and, 203-219; computer-based reading program for, 203-209; coping strategies of, 290; emotional problems and, 276; fundamental problem of, 289; parents of, 289-90; reaction of, to computer-based education, 214-15; self-esteem of, 291, 294
 Left-handedness: biological associations of, 29-40; early gray hair and, 34; genetic predisposition for, 32; immune disorders and, 32-33, 48; learning disorders and, 33, 48; migraine headaches and, 33; prevalence of, 32. *See also* Handedness; Lateralization
 Left hemisphere: consequence of delayed growth of, 38; relative size of, 44. *See also* Brain
 Leong, C. K., 67-85
 Lesgold, A. M., 85
 Levin, H., 189
 Lewis, S. S., 69
 Lewitter, F. I., 153
 Lexical access: coding in, 85; in less skilled readers, 84; phonological coding and, 68-70; visual coding and, 70-72

- Lexical decision tasks, homophonic words and, 69, 72, 79-84
- Liberman, I. Y., 93, 111-20, 231
- Linguistic deficits, differentiating causes of, 119-20
- Linguistic factors in early reading, 91-105
- Linguistic modeling, computer-based education and, 218-19
- Lubin, H., 276
- McCarthy Scales of Children's Abilities (MSCA), 94-95, 96, 104; as predictor of reading, 100-101; relationship with reading, 99-100; relationship with RRLM, 98
- McConkie, G., 165
- McKeown, M. G., 85
- Marshall, C. J., 71
- Martin, R. C., 58-59
- Mason, M., 86
- Mathematics: diagnostic profile of reading-disabled and skills in, 149; dyslexia and, 141-44; emphasis of classroom tests in, 142; intelligence and, 145; predictors of achievement in, 149; talent in, 146; word problems in, 195, 263. *See also* Arithmetic
- Mattingly, I. G., 69
- Memory, 99-100, 142, 147-48, 239; arithmetic difficulties and, 143; content addressable, 14; as a factor in computational efficiency, 141-51; interplay between short- and long-term, 13; MBD children's problem with, 297; nature of, 14; phonological coding and short-term, 68; short-term, 119
- Mental organization, 14-15
- Migden, S., 275-87
- Migraine headaches: dyslexics and, 34; left-handedness and, 33
- Miller, B., 239
- Mind: computers and, 14; of the dyslexic, 9-28; the human, 13-16; and machine, 13-14
- Minimal brain dysfunction (MBD), 295, 297
- Modarressi, T., 295-96
- Morgan, C. G., 251-68
- Morris, G. H., 243-50
- Multiple handicaps, 275
- Multiply handicapped children: confusion of, 277; denial of emotional problems by, 278; self-esteem of, 277
- Multisensory teaching, 225-26, 252-55, 260; computers and, 219
- Music, emotional needs and, 272
- Myasthenia gravis, 30
- Naming: color, 92; explanation of errors in, 118-19; picture, 111; rapid automatized, 92, 95, 96, 97-98, 100-101, 104; spelling and, 118
- National Assessment of Educational Progress (NAEP), 23-24
- Nervous system. *See* Brain
- Newcombe, F., 71
- Non-words processing, 72
- Note-taking skills, 260
- Opperman, J., 276-77
- Orton Award, the Samuel T., for 1982, 1-5
- Orton, S. T., 223-24
- Parents of learning-disabled children, 298-99
- Patterson, K., 71
- Pavlidis, G. T., 168-69
- Perceptual impairment, 296
- Perceptual span: in dyslexic readers, 170-71; eye movements and reading disability and, 163-71
- Perfetti, C. A., 73, 85
- Phoneme segmentation, 97, 101
- Phonological coding: assessing ability to perform pre-lexical, 62; biasing readers toward, 79; in less skilled readers, 84; in lexical access, 68-70; in normal readers, 57-59; Serbo-Croatian letter strings and, 69-70; suppression of, 65; written sentence comprehension and, 55-66
- Phonological competence, phonetic and semantic errors and, 119
- Piaget, J., 292
- Picture naming, errors in, by language-disabled children, 111-20. *See also* Naming
- Pilkington, C., 86
- Pirozzolo, F. J., 167
- Poetry as an emotional release, 271
- Problem solving, control of variables strategies in, 239
- Programming for teachers of dyslexics, 221-32
- Pronunciation latency, 77
- Psychosocial issues in learning disabilities, 303-315

- Psychotherapist, communication with remedial teacher, 286
- Psychotherapy, concurrent remediation and, 275-87
- Rapid Automatized Naming (RAN), 92, 95, 96, 97-98, 100-101, 104. *See also* Naming
- Raven's Standard Progressive Matrices, 146
- Rawson, M. B., 224, 253
- Rayner, K., 169-71
- Readers: importance of active participation by, 198; inference-making ability and good, 197; primary difference between disabled and good, 163
- Reading: ability to segment words into phonemes and 105; assistance in, 264; control of eye movements in, 166-67; defined, 67; family study of disorders in, 154; information on components of, 60-64; instruction in, 26; linguistic factors in early, 91-105; motor reaction time of eyes in, 167; parental data and prediction of performance in, 161; perceptual span in, 163-66; reaction time of eyes in, 167; silent, 68, 254; strategies to carry out tasks of, 195; upside down, 168. *See also* Comprehension; Reading comprehension
- Reading achievement tests, 96
- Reading comprehension, 190; components of, 189; traditional approach in teaching, 187; training in, for middle school students, 187-201; training task for, 188. *See also* Comprehension; Reading
- Reading Comprehension System*, 203-219
- Reading disability, 175-82; eye movements and perceptual span and, 163-71; inheritance and, 154; persistent nature of, 161; psychiatric disturbance and, 276; research relevant to, 176-77; statistical classification of subtypes of, 178-79. *See also* Dyslexia
- Reading-disabled children, diagnostic profile of, 149. *See also* Dyslexics
- Reading program, computer-based, 203-209
- Reading-related language measures (RRLM), 92-94, 95, 96-98; as predictors of reading, 100-101; relationship to MSCA, 98
- Reading, Writing, and Speech Problems in Children* (Orton), 224
- Reasoning: precocious, 145-46; skills of, 195-96
- Remedial teacher, communication with psychotherapist, 286
- Remediation, concurrent psychotherapy and, 275-87
- Research: Alphabetic Phonics Curriculum and, 231-32; animal, 37-38, 47, 48; closing the gap between practice and, 175-82; difficulties of, 182; dyslexia and, 10-12; longitudinal, 182; problems of design of, 179-80; relevant to college preparation of dyslexics, 237-40; relevant to reading disabilities, 176-77
- Rhyming, 93, 96, 98, 100
- Risk factors, 31, 38
- Role playing, 247
- Rubenstein, H., 69
- Rubenstein, M. A., 69
- Rubin, H. 111-20
- Rudel, R. G., 92
- Samuels, S. J., 84-85
- Schiffman, G., 231
- Scottish Rite Hospital, 223, 230
- Segmentation task, 93, 95. *See also* Phoneme segmentation; Syllable Segmentation; Words, segmentation of
- Self-concept, 291, 294
- Self-esteem, 291, 294; language difficulties and, 306
- Self-expression, 271
- Semantics, 192-93
- Serbo-Croatian letters, phonological coding and, 69-70
- Shankweiler, D., 93
- Silver, A. A., 276
- Simon, D., 135
- Simon, H. A., 13, 16-17, 135
- Singer, S. M., 153
- Skill areas for reading, 205
- Slingerland, B., 271
- Songbirds, 41
- Specific language disability children. *See* Dyslexics; Learning-disabled children; Reading-disabled children
- Speech musculature, silent reading and, 68
- Spelling: changes in patterns of errors in,

- Spelling: (continued)
 121; dyslexia and disability in, 134-36; dyslexic children and phonetic, 130; dyslexic subgroups and errors in, 135; dysphonetic, 121; errors in, 121-37; naming and, 118; perspective on, 249, 257; phonetically inaccurate, 130; standards in, for dyslexic students, 249, 257; types of errors in, 123-25
- Steeves, K. J., 141-51
- Stone, A., 239
- Strauss, R., 270-71
- Stroop effect, 71
- Student notebook, 260-61
- Students: communication with, 264; ratio of, to teachers, 212. *See also* Classes; Classrooms
- Study aids, 259-63
- Study guides for dyslexic students, 261
- Stutterers, allergies and, 34
- Syllable segmentation, 96, 97, 98
- Syllabus model, 276
- Syntax, 190-92
- Teacher aide, 212
- Teacher conferences with dyslexic students, 264
- Teachers: gaps in preparation of, 229-30; in-service training program for, 26-27; programming for, 221-32; reading instruction and, 25-26; training of, 26, 221, 229-31; understanding of dyslexic students by, 248-49
- Teachers' manuals, 23
- Teaching, incoherence in, 23
- Text anxiety, reducing, 261
- Testosterone, 38; brain development and, 36-37
- Test review sheet model, 268
- Tests. *See* Classes, evaluation of dyslexic students in
- Textbooks: college preparation and, 247; notations written in, 263; use of, for reading instruction, 273
- Therapy. *See* Remediation
- Thinking, 14
- Turvey, M. T., 69
- Tzeng, O. J. L., 69-70
- University of Dallas, 227
- Verbal materials, latency and accuracy in processing, 86
- Vision, area of effective, in reading, 164. *See also* Eye movements
- Visual field, 164
- Visual reinforcement, 260
- Vocabulary: levels of, 205; word definitions and, 260-61
- Vocalization latency: in less skilled readers, 84; measuring, 72, 73-79
- Wang, W. S. Y., 69-70
- Wernicke's aphasia, 42
- Wolf, B., 269-87
- Word recognition, 85; importance of skills of, 189-90
- Word-retrieval problems, 118
- Words: lexical decision tasks involving homophonic, 69; phonological recoding in processing of, 84; phonological structure of spoken, 92; processing of, 72, 84; reading, for meaning, 67; segmentation of, 93, 95, 96, 97, 105. *See also* Coding
- Word sounds, inability to produce correct, 60-63
- Writing: as expressive channel for dyslexics, 255-56; self-expression through, 271
- Writing assignments, 256
- Written sentences: comprehension of, 63-64; phonologically-coded working memory and comprehension of, 64-65

